Gjestehuset

Det å være menneske er som å være et gjestehus

Hver morgen kommer det nye gjester.

En følelse av glede, eller tristhet, eller noe vondt,
et øyeblikks oppmerksomhet kommer som en
uventet besøkende.

Ønsk dem alle velkommen og stell godt med dem!

Selv om de er en gjeng med tunge tanker som brutalt
rensker huset ditt for innbo.

Behandle likevel hver gjest med ærbødighet.

Det kan være at det han holder på med er å rydde plass hos deg
for en ny glede.

Den mørke tanken, følelsen av skam eller vond vilje,
møt dem på dørstokken med et smil,
og inviter dem inn.

Hvem det enn er som kommer, vær takknemlig,
for hver av dem er blitt sendt deg som en veiviser.

Jelaluddin Rumi (1207–1273)

Oversatt av Lars Mehlum 2014